

La Comarca

Donàtiu de l'Ajuntament



nº 9515

LA COMARCA

Redacció i Administració:
Carrer de Clivillers, núm. 22

No's tornen els originals i dels
que vagin firmats ne responen
exclusivament llurs autors.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

ESpanya
Un any 5 ptes.
ESTRANGER
Un any 7 ftes.
NÚMERO SOLT 10 CTS.

AGUA DE VILAJUIGA

Bicarbonatadas Sódicas.

La más rica en litina

Cura: ESTÓMAGO, RIÑONES, HÍGADO

Representante exclusivo para Olot y
pueblos de la comarca: /

LUIS MAYÁ.—Mayor, 27, Alta del
Tura, 2. —OLOT

De venta en farmacias y droguerías

GRAN SABATERIA ROVIRA

SUCCESSOR DE SIMÓN VILAR

::: Sant Esteve Núm. 8 :::

La casa que te i ven més calcat. — Última
models. Unica casa que ven calcat america

PREUS DE FÁBRICA

PARA BODAS, BAUTIZOS

Y OTRAS SOLEMNIDADES

Podia los legitimas

VINOS DE JEREZ

de la casa BARBANZOLA

Representante exclusivo en esta

Esteban Hostench

Depositario para la venta al detall:

Luis Matabosch Confitaria

Optica de precisión

Extenso surtido en gafas, lentes, mon-
turas y cristales alta novedad, gemelos
prismáticos y acromáticos para campo y
teatro, lupas, cordones, cadenas, estuches
de todas clases, termómetros, barómetros,
graduadores para ácidos, líquidos, jarabes,
leches, vinos, etc. etc.

Comprobación de la vista para casos
generales. Ejecución rápida de las recetas
de los señores médicos oculistas. Recambio
de cristales, varillas, muelles, tornillos y
monturas. — PRECIOS ECONÓMICOS.

GAFAS Y LENTES, DE 1 A 50
PESETAS.

Se garantiza la buena calidad de estos
artículos.

JOSÉ SIBIDI, Mayor, 18. —OLOT

CARRER DE VAYREDA

CASA NOVA PER A VENDRE

Penúltima planta

Informació: D. Arqués

St. Tomàs. —OLOT

LA COMARCA

PERIÒDIC INDEPENDENT

Any IV

OLOT 15 de Gener de 1916

Núm. 153

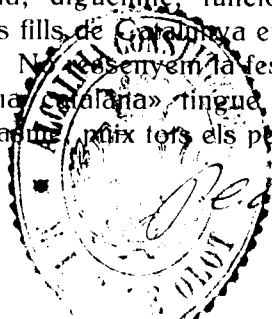
Nº 9315.

COMENTARIS

Com saben tots nostres llegidors, i els que no ho son ni nostres ni dels altres també ho saben, puix se n'ha parlat sobradament, hi hagué semanes enrera un Senador que, no recordant-se potser de passades lluites xorques, i sens altre ideal per guía que l'odi entre germans desavinguts, va proferir en la alta cambra una serie de impropis contra la parla catalana; amb lo qual demostrà que molt poc carinyo i respecte deu tenir a sa llengua nadiua, des de'l moment que amb semblant procedir podí donar lloc a que algú altre, valent-se de idèntiques armes, ferís l'honra del llenguatge castellà, cosa res estranya una volta desbordades les passions.

Ressentits de l'ultratge els catalans i els que sense ser-ho jutjen amb imparcialitat aquestos aconteixements donant la raó a qui de dret li correspongui, organitzaren el dia primer de l'any una, diguemne, funció de desagravís. ¿Qué menys podíen fer els fills de Catalunya en honor de sa mare estimada?

No desenyem la festa que amb el nom de «Diada de la llengua catalana» tingué lloc a Barcelona en mitg del major entusiasme, puix tots els periòdics ne donaren extensos detalls i LA



J. de la...

COMARCA s'en ocupà també en el nombre corresponent; però si fem algunes consideracions a propòsit del fet que motivà aquella exteriorització dels sentiments d'un poble aimant i gelós de tot lo que constitueix llur personalitat.

Nosaltres, que proves tenim donades de no ésser intransigents en lo que toca a la forma que cadascú esculleixi per a expressar ses idees, hem de fer constar abans que tot el nostre sentiment per la repetició d'uns fets que ja semblava havien passat a la Historia. Potser un xic massa optimistes, creïem de bona fé que aquelles lluites entre germans, que fills d'una mare comú usaven parla distinta, s'havien finit per sempre i deixant de cantó antigues rencunies ens havíem juntat en esforç col·lectiu per a treballar tots en obra profitosa a nostra Patria.

Desgraciadament els aconteixements ens demostren que vivíem equivocats. I és llàstima, puix la crítica situació en que avui se troba Espanya, en la que hi repercuteixen més que en cap altra de les nacions neutrals els terribles efectes de la gran lluita, no es per a que ens entretinguem en disputes particulars que distreuen la atenció de l'interés general.

Cal tenir en compte que una bona part de la població espanyola no es ni catalana ni castellana i forsosament ha de veurer amb disgust que s'esmersi temps en discutir quina parla es la millor quant hi han pendents asuntos de molta més transcendència i que reclamen urgentament una solució.

Perque hi ha que desenganyar-se; ni els de Ponent lograràn imposar-nos d'una manera definitiva el seu llenguatge, ni els de Llevant podem aspirar a imposals-hi el nostre per més que s'adoptin mides encaminades a tal fi.

¿Qué n'acabaràn de prohibir que en les escoles se parli català si, en els pobles especialment, hi ha tanta i tanta gent que no saben ni aont es la escola? I imposar en les escoles públiques de Catalunya la ensenyança de nostra llengua ¿evitarà per ventura que vagi destinat a algun poble de nostra terra un Jutje, un Registrador, un empleat civil o militar de la classe que's vulgui que no sàpiga entendres amb els seus subordinats o administrats?

S'ens dirà, contestant en aquesta última qüestió, que entre les conclusions aprovades en el mitin verificat amb motiu de la

«Diada» n'hi ha una referent a que sia obligatori el coneixement del català per a poguer exercir qualsevol càrrec públic a Catalunya. Aixó, que en teoria resulta molt bonic, en la pràctica es, a nostre entendre, un impossible si s'han de respectar els drets que l'Estat concedeix al qui amb els seus estudis i el seu esforç personal ha arribat a alcançar un lloc que ningú li pot discutir.

Si, doncs, ni la intransigència d'una banda ni la bona voluntat de l'altra, poden acabar amb un estat de coses que tants i tants anys fa que ve perpetuant-se i que veuràn continuar encara moltes generacions, ¿perqué no s'ha de procurar, inspirats en el respecte mutu que tots ens debem, l'evitament de rossadures entre els que per força tenim de conviurer i deixar d'una vegada per sempre de donar al mont espectacles com el de referència?

¿No fora millor emplear el temps en obres més profitoses per a l'interés comú de la nació que està demanant a crits reformes de sobres promeses i mai concedides i que s'estàn fent indispensables a llur sosteniment?

MORELL

MAGATZEM GRAN per a llogar. Raó en aquesta impremta.

EL PRO Y EL CONTRA DEL VEGETARISMO

por D. Jerónimo Gelabert

Fué materia nueva y curiosa la conferencia que D. Eugenio Strittmatter nos dió el día 19 del pasado mes en la *Liga Española de Educación Familiar*, intentando demostrar las excelencias del vegetarianismo bajo el triple aspecto higiénico moral y económico.

Con tal motivo, y en la persuasión de que no será ingrata mi tarea a los lectores de esta revista, he concebido la idea de poner a su consideración algunas reflexiones acerca de materia tan importante que constituye el desideratum del higienista, del médico y de toda persona que se interesa por su salud.

El hombre, por sus instintos, por su sistema dentario y por la organización de su tubo digestivo, es omnívoro; por cuya razón, desde los tiempos mas remotos ha utilizado para su alimentación todos los elementos que los tres reinos de la naturaleza le ha ofrecido. Las carnes de los animales, los peces, la leche y los frutos de la tierra, han sido siempre los materiales que le han servido para reponer las pérdidas que de continuo sufre su organismo y mantener en equilibrio estable su salud.

Por instinto no se alimenta exclusivamente de carnes como los animales carnívoros, ni tan solo de plantas como los herbívoros, sino que adopta una alimentación mixta, asimilando, de este modo, todas aquellas sustancias que de un modo distinto están repartidas entre los variados cuerpos de la naturaleza y que en su conjunto sirven admirablemente para la nutrición y sosten de nuestro ser.

Esto no obstante, muchos pueblos de distintas regiones del globo excluyen de su alimentación las carnes, ya por fines religiosos higiénicos ya económicos y es de admirar su resistencia orgánica y sus aptitudes para el trabajo.

Muchos pueblos del Asia comen arroz, muchos campesinos rusos no comen mas que legumbres, pan negro y leche, con 12 y 14 horas de trabajo. Los campesinos noruegos apenas conocen la carne, y los trabajadores y barqueros egipcios se alimentan de melones, cebollas, habas, lentejas, dátiles y maiz y gozan de una energía muscular considerable.

Sería interminable la enumeración de pueblos que se alimentan de sustancias que derivan del reino vegetal; y para poner término a una tarea que llegaría a ser pesada, os invito a visitar y conocer la cocina de nuestros campesinos y vereis que su alimentación es puramente vegetal.

La harina de maiz cocida, las patatas, las coles, las judías, las habas, cebollas, nabos y el pan, constituyen el alimento cotidiano de todas estas gentes cuya labor ruda exige un desarrollo muy notable de calorías.

La carne está excluida de sus humildes platos y tan solo en algunos casos se añade una sustancia grasa (*cansalada y sagí*) que si bien es de origen animal ya no es carne sino una sustancia

hidro-carbonada y vosotros podreis observar que su salud y sus aptitudes físicas son envidiables y lo que nos hará creer por otra parte que en estos principios vegetales se hallan los elementos *albuminoides*, las *grasas* y las *sales* que necesitan nuestros tegidos para reparar sus pérdidas continuas a causa de su actividad funcional.

Creo que tendreis la convicción de que el reino vegetal puede proveer a nuestro organismo de todos los elementos de vida que necesitamos y creo asimismo que podemos, si queremos, eliminar de nuestros platos la carne animal que es un alimento excitante, nocivo y caro.

Con todo y habernos convencido de que nos basta la alimentación vegetal, supongo que se os ocurrirá a los mas formular la siguiente pregunta: ¿podemos y debemos abstenernos de comer carne?

Si prestamos atención a las doctrinas vegetarianas y escuchamos a *Tolstoi*, quien nos dice que la carne no sirve mas que para desarrollar instintos bestiales, la lascivia y la lujuria; si creyésemos, con algunos pueblos, que el alma transmigra del hombre a los animales, privándose de comer su carne so pena de entregarse a una antropofagia sacrilega; si atendemos las observaciones de algunos apologistas del vegetarianismo que nos dicen que las carnes de los animales imprimen en nuestro espíritu la ruindad i fiereza de sus instintos; si el vegetarianismo, segun otros, es la característica constante de todos los Santos; si el carnivorismo constituye una amenaza indirecta a nuestras costumbres y por fin, si tenemos en cuenta que los animales herbívoros por su caracter pacifico y laborioso son compañeros del hombre, que extrae de ellos la leche y la lana y descansa de sus fatigas con su trabajo; y si tenemos en cuenta que estos animales tienen derecho a la vida como nosotros mismos i que no nos es dable sacrificarlos para dar gusto a nuestro paladar i a nuestros sanguinarios instintos, i si para acabar, la alimentación animal perturba las funciones digestivas y aporta a la sangre alimentos nocivos que la impurifican y esta a su vez nutre defectuosamente nuestro organismo entero que decae y enferma; si cuantos hechos van expuestos y consideraciones enumeradas de la escuela vegetaria-

na son verdades indiscutibles, no hay que andar en cabildeos ni dudas y, haciendo un esfuerzo supremo, adoptemos el alimento vegetal que nutre nuestro cuerpo, ablanda nuestro espíritu y exige de nosotros menos sacrificios para vivir.

Que cierren para siempre sus puertas todos los comercios de carne inmunda; que se agoten esos rios de leche que corre inútil por nuestras ciudades y pueblos y que dejen bañarse tranquilos esos innumerables enjambres de variados peces que habitan las profundidades del Oceano, y que debemos respetar porque no se tiene derecho a su existencia.

Que se contemplen impasiblemente esa multitud de rebaños de ovejas, tucyes y demás animales que pueblan los bosques y admírense los armoniosos cantos de infinidad de aves que surcan los aires y no sufran menos cabo su libertad y su vida. Las gallinas y sus huevos, los patos, las liebres y las perdices, todo es sobrante en la naturaleza y solo sirve para entretener nuestra curiosidad, sin que sea aceptable para el alimento del hombre porque le es nocivo.

Sin que cerremos los ojos a las grandes verdades que encierra el vegetarianismo, de orden higiénico y económico, y sin negar las ventajas que en determinados casos puede reportar al hombre adoptando un sistema de alimentación tan restringida, debemos, no obstante reconocer que dada la cultura actual en todos los ramos sociales; dadas las costumbres tradicionales en nuestra alimentación; si tenemos en cuenta la organización de nuestro tubo digestivo y nuestro sistema dentario, deberemos convenir que el hombre no puede ni debe vivir en los estrechos límites del vegetarianismo sino que debe echar mano de cuantos elementos de vida le brinda la creación.

(Continuará)

Los mejores jabones para lavar la ropa, son los tan renombrados de la ¡CRUZ BLANCA!

Representante: Esteban Hostench.

Literaries

FRAGMENT DE «FEDRA», DE RACINE:
TRADUCCIÓ INÉDITA DE JOAQUIM RUYRA (1)

LA CONFIDENCIA D'ARICIA

Amb quina aviditat, Ismenia cara, mon ànima t'escolta,
tot i pensant que tes paraules tenen poc fonament tal volta!
Tu, que'm coneixes tant i podràs comprendre que l'infeliç joguina
de la més inclement de les fortunes, un cor, que sols s'inclina
des de tants anys als plors i la tristesa, en mig de tals dolències,
a les ansies d'amor s'entregui encare i a les seves demències?
Rel·liquia de la sang d'un rei il·lustre, noble fill de la terra,
sola jo, d'entre'ls meus, em so salvada del glavi de la guerra.
He perduts sis germans, esper i gaudi d'una famosa casa.
En edat juvençana deperiren. Tot ho segà l'espasa,
i la terra, a desgrat de tan remulla, la sang hagué de beure
dels nebots d'Ercetea. Sols ma vida tolerable's va creure.
Mes, als grecs se vedà l'enamorar-me, no fos cas que les cendres
dels Pal·lants revisquessen amb la flama, que pot de mi despendre's.
Que'm feia? Aquesta llei, que'm treia tota nupcial esperança
i a on el vencedor deixava escrita sa vil desconfiança,
sols m'inspirà menyspreu, Ismenia meva, tu sabs que, poc amiga
de festeigs i requestes, no gustava de cap galant intriga.
La rigor de Teseu afavoria mes pràctiques austeres.
Vaig agrair-la i tot. Ses regles m'eren muradals i espatlleres.
Peró allavors el fill no coneixia del meu opressor regi.
Oh deus, quan el vaig veure!... Mes, no ereguis que nomes en cobegi
aquell encant dels ulls, aquelles formes, que tot el mon li admira,
ric dó celestial, que al mateix príncep cap vanitat no inspira
i sembla ésser-li inconegut: l'estimo per mes nobles riqueses.
Ell té les excel·lències de son pare i no'n te les febleses.
I n'amo aixó, i aquell orgull inflecte, i aquella ànima forta,
que resisteix l'amor imperiosa i son jou no comporta.
Dels sospirs de Teseu, en hora bona Fedra'n faci sa gloria.
Jo, més ambiciosa, aborriria l'inelegant victoria

d'haure amor tal, que tantes de vegades a d'altres s'és oferta,
i entrar balderament a dins una ànima per totes parts oberta.
En canvi, doblegar per mà de fembra un orgull inflexible,
fer brollar la dolor commovedora dins un cor insensible,
tenir fermat el nu de la cadena l'home que se'n espanta,
i veure'l endevades resistir-se al poder, que l'encanta,
aixó sí'm fora grat, i em semblaria d'un mèrit bell i sòlid.
Desarmà'l gran Heracles no costava tant com desarmà Hipòlit.
Heracles fou vençut alguna volta; queia i es redreçava;
mentres que Hipòlit permanece invicte. L'empresa serà brava,
massa brava a mes forces çoi, Ismenia? Regonec ma imprudència;
comprene que trovaré en aquesta lluita terrible resistència;
adhuc presento que potser deplori, abatuda algún dia
aquell mateix orgull que tant m'agrada. Però ¡quina alegríá,
si Hipòlit m'estimés! Ho creus possible? No ho tens per un desvari?

Casa para vender: Sta. Cristina, 3.--Razón, S. Cristóbal, 5

Informació

MUNICIPALS

Sessió del Ajuntament del dia 12 de Gener de 1916.---Baix la presidència del Alcalde Sr. Tresserras i amb assistència dels concejals Srs. Mir, Barnadas, Danés, Legares, Mató, Bretcha, Bolós, Descals i Puig, s'obra la sessió.

Queda aprovada l'acta anterior.

S'aprova la recaudació de arbitris i consums del mes de Desembre prop-passat.

S'acorda estigui composta de set seccions la Junta Municipal.

Se llegeix un comunicat del Consell Permanent de la Mancomunitat Catalana, referent a la adjudicació de una biblioteca a n'el Municipi de Olot. Després d'algunes observacions fetes pels Srs. Danés i Barnadas, el Consistori acorda veurer amb gust tal oferiment.

De la Comissió d'Hisenda se llegeix un informe de la Proposició de la Comissió de Governació, encaminada a adquirir impermeables per els empleats encarregats de la recaudació de arbitris; queda aprovat, acordant-se siguin pagats del capítol de imprevistas.

Un altre informe de la mateixa comissió senyalant capítol per el pago del saldo de la indemnissació per retiro de la casa del Sr. Anguera del carrer de Sant Rafel. Queda aprovat.

Se llegeix una sollicitud del Sr. Coromina demanant la aprovació de un planol: passa a Foment.

■ Al donar compte en el nombre anterior de la constitució del nou Ajuntament vàrem oblidar involuntariament de consignar entre les Comissions a la de Governació que la componen els Regidors Srs. Danés (President), Solanich, Casabó, Puig i Soler.

UN FET INCALIFICABLE

No sabem qui es o qui son els autors del fet que ha merescut i mereixerà sempre la condemnaó més viril i enèrgica: si ho sabem ho posaríem tot seguit en coneixement del Tribunal que entèn en ell i en quin zel i activitat hi tenim posades totes les esperances.

Es el cas de que un o més despreocupats, per a no calificar-los d'altre manera més justa, durant els dies compresos entre'l 6 i'l 9 del corrent, han col·locat als carrers i entrades de les cases i fins tirat a alguns patis i jardins troços de llangonissa amb una més que reguar cantitat de estricnina per a, segons sembla, envenenar i matar els gossos de les cases aont estaven col·locats, venint a constituir un gravíssim perill per a les persones, com ho demostra el fet de que'l dimecres al dematí al carrer de Sant Rafel un noi d'uns set anys ja'n tenia un troç a la boca que segurament hauria ingerit causant-li una mort segura a no haver-se'n adonat alguns veïns que estarien sobre avís i haver-li tret de la boca procedint a un lavatje minucios d'ella. Del fet, com es natural, se n'ha donat compte al Jutjat i demés autoritats locals i la Policia fa actives gestions per a trobar al autor o autors de tan abominable atentat que es tan més vergonyós en quant poden causar víctimes entre ignocents criatures.

Nosaltres al cridar l'atenció sobres aixó consignarem quelcom que sembla rara coincidència i es que dita carn venenosa s'ha trobat especialment a les entrades de socis de l'entitat «Fomento de caza y pesca» que amb tan zel fa complir la llei i que la majoria de gossos per no dir tots els que ja han mort, son de propietat de socis de la mateixa entitat.

Ens permetem recomanar molta energia i que a qui sigui se li imposi tot el rigorisme de la llei.

D'ESPECTACLES

■ **Ideal Park.**—Amb un plé a vessar se presentaren diumenge passat en les taules d'aquest teatre dugues mal anomenadas canzo-

netistas, quins noms no recorrem, les quals no varen ésser xiulades per respecte a la Empresa que ens té acostumats a servir-nos quelcom millor, però no perquè elles no s'ho mereixessin.

El favor que el públic en general dispensa an aquest Saló d'espectacles mereix se tingui en compte i's procurei triar-se una mica els números de varietés.

En quan a les películes res tenim que dir-ne com nosia per a aplaudir el programa de les mateixes, totes bones a quina millor.

Per a demà s'anuncia l'aparició de les artistes ja conegudes en aquest teatre, *Colòmbia* i *Perú*.

■ **Teatro Principal.**-- La canzonetista «Conchita Monreal» actuà diumenge a satisfacció del públic essent per lo mateix molt aplaudida. Posseeix una veu bastant potent i agradable i canta amb bastant gust.

Feia temps que en aquest teatre no havíem vist un número tan encertat.

Les películes de bon gust i asuntos interessants però la màquina de projeccions torna altre vegada a funcionar amb interrupcions que molesten al espectador.

■ Demà a la nit, en el «Ateneo Obrero» tindrà lloc un ball familiar per el pianista D. Joan Coll.

■ Durant algunes nits d'aquesta setmana, el «Centro Obrero» s'ha vits animadíssim amb motiu d'haver-hi funció de *put.rinel.lis*.

Demà tindrà lloc un lluit ball per el quintet que dirigeix D. Celesti Bcfill.

150 vistes diferents d'Olot. De venda a càl Eudald Arqués, Sant Tomàs 4.

CORPORATIVES

■ L'Escola superior dels Bells Oficis de Barcelona ha organitzat un curs superior de química ceràmica baix el següent programa de curs:—El programa del curs contindrà una part teòrica i una altre de pràctica, com següeix:

«Lliçons Teòriques»: *Les primeres materies.*—Origen i formació de les argiles, sorres, etc.—Propietat de les argiles i de les sorres.—Llur estudi físic i químic.—Procediments i aparells per moldre i netejar.—Aplicacions.

Productes cuits sense esmalt.—Terrissa comú, rajols, teules, terres cuites, etc.—Productes refractaris argilosos.—Productes refractaris de sílice.—Productes a base de plumbagina, de ferro

croimat, de carborundum, alumina, corindó, bauxita, etc.—Productes ceràmics isolants. Morters i cements.

Productes cuïts amb esmalt.—Materies primeres, naturals i artificials.—Decoració en colors: faïans, grés, porcelanes, etc. per les aplicacions artístiques i industrials.—El vidre.

Forns per la ceràmica.

«Lliçons Pràctiques»: Aquestes lliçons consistiran en: *Excursions geològiques per visitar jaciments d'argiles, sorres, etc.*—*Treballs de laboratori i de taller on els alumnes estudiaràn les pastes ceràmiques i els esmalts, i aprendràn de fabricar i coure objectes.*—*Visites a Museus i a fàbriques de ceràmica.*

Informació: *Horari i durada del Curs.*—Les lliçons teòriques seràn dues setmanals i comportaràn tres hores d'estudi. Les lliçons pràctiques referents als treballs de laboratori i de taller, seràn també dues amb un treball d'una hora i mitja o dues a cada sessió. Les altres lliçons pràctiques, consistents en visites i excursions, s'indicaràn ocasionalment. El curs començarà el 15 de gener de 1916, i acabarà el 30 de juny del mateix any.

Llocs de classes.—Les lliçons orals i les pràctiques de laboratori seràn al Laboratori d'Estudis Superiors de Química de l'Escola Industrial. Les pràctiques de taller seràn disposades en un local de Pedifici gran on està instal·lada l'Escola Superior dels Bells Oficis.

Condicions d'ingrés i límit d'alumnes.—Tractant-se de donar una especialització de les ensenyances químiques, per ingressar a aquest curs s'ha cregut necessari exigir que els aspirants acrediteassin posseir coneixements complets de química general o pràctiques sòlides en l'art ceràmic. Per aixó es preferiran els sol·licitants següents en l'ordre que s'indica: *a)* Professors de Ciències Químiques. *b)* Enginyers industrials. *c)* Llicenciats en ciències i en farmàcia. *d)* Directors de tallers o fàbriques de ceràmica. *e)* Industrials ceramistes. *f)* Pèrits químics.—El nombre d'alumnes serà limitat a quinze.

Condicions de matrícula.—La quota del curs s'ha fixat en 50 pessetes, que s'entregaràn d'una sola vegada al fer l'inscripció. A més s'efectuarà un dipòsit de 30 pessetes per respondre dels desperfectes de material que es puguin ocasionar. Les inscripcions s'admetràn fins el dia 15 de gener de 1916 inclusiu, a la Secretaria de l'Escola Superior dels Bells Oficis o al Consell d'Investigació Pedagògica, domiciliats a l'Escola Industrial, Carrer d'Urgell, n.º 187. Les hores d'inscripció seràn de dotze a una del matí i de quatre a sis de la tarde tots els dies feiners.

*Se vende o arrienda una pluma de agua de La Piña.
Razón, Sastrería Bellapart.*

VARIES

■ En el «Ateneo Obrero» diumenge passat se celebrà reunió del grup excursionista per a renovar la mitat de la junta, quedant constituïda de la següent forma: President, Joan Planagumà; Vis-President, Joan Badosa; Secretari, Ramon Puig; Vis-Secretari, Joan Tomàs; Tresorer, Josep Berenguer; Vocal, Francisco Jaume.

■ En virtut de la denúncia formulada per la Inspecció de Policia al Jutjat Municipal, han sigut condemnats a vint pessetes de multa i costes, Joan Gou i Pere Iglesias, per jugar als prohibits en la Plaça d'Alfons XII.

■ Han sigut denunciades al Jutjat Municipal dos dones que, en el Passeig de Blay, se pegaren, causant-se una d'elles lesions en la cara.

■ Entre les vàries reformes interessantíssimes que pensem introduir, hi ha l'inauguració des de la setmana entrant d'una secció destinada a donar impressió sobres el moviment bursàtil per l'interés que pot tenir per a alguns de nostres conciutadans.

■ Hem rebut un atent B. L. M. de D. Amadeo Saboya, participant-nos haber prés possessió del càrrec de Jefe de l'Estació del F. C. d'Olot a Girona i oferint els seus serveis. Agraïm vivament l'atenció del qui des d'ara considerem amic nostre i també nosaltres oferim les pàgines del periòdic per a tot quant estimi d'interés, al ensemps que'l felicitem per l'ascens a que s'ha fet mereixedor.

També ha prés possessió del despatx central que dita Companyia te establert a la plaça d'Alfons XII, nostre bon amic el Sr. Peña.

Segons tenim entés el servei general de trens s'està organitzant notablement amb aplauso del públic.

■ Els dos quadres-paisatjes que el Sr. Sadurní sortejà el dilluns passat, sortí premiat el número 69.

■ Dilluns pròxim, festivitat de Sant Antoni Abat, la parroquia de les Fonts celebraran aital diada amb un diví ofici i processó, amb la orquestra «La Municipal Olotina». Per la tarde se tocaràn sardanes en el Triai.

■ També l'ermita de Sant Antoni de Puigpardines, celebrarà en honor al susdit Sant, un ofici i sardanes; per tal motiu han contractat a l'orquestra «La Nova Olotina».

■ El digne Secretari de nostre Exm. Ajuntament, ha tingut l'amabilitat de remetre'ns un folleto, editat amb molta cura per nostre impressor en Pere Aubert, en el qual s'hi detalla la forma en que ha quedat constituït definitivament el Consistori i les diverses Comissions del mateix tal com deuràn actuar en el bieni de 1916-1918.

Agraim a nostre amic Sr. Daunis la seva atenció.

■ El nou Arcalde d'aquesta ciutat D. Joan Tresserras, fou obsequiat per varis amics polítics i particulars amb un dinar íntim al Hostal del Sol en celebració d'haber sigut aquell designat de R. O. per a ocupar el primer lloc en nostre ajuntament.

■ L'Administració de Contribucions de Girona ha dictat una disposició convinant amb les responsabilitats legals a tots els Arcaldes de la província que no hagin remés encara la relació per duplicat de les altes en la contribució industrial.

■ Durant tota la present setmana hem disfrutat d'un temps verda-derament esplèndid.

■ S'ens prega fem públic que a causa d'haver-se romput una pessa important de la màquina en la que s'imprimeix *Vida Olotina*, el número de dita Revista corresponent al dia d'avui, sofrirà un curt retràç en la seva aparició.

■ Demà, de onze a una del matí i de tres a cinc de la tarde, se ballaràn sardanes a la Plassa Malagrida, tocades per la popular orquestra «La Municipal Olotina».

■ Aquesta mateixa orquestra està contractada per a el dijous pròxim vinent, festivitat de Sant Sebastià, en poble de Capsech, aont celebren aital diada amb ofici processó i sardanes.

■ Des de el dia 8 al 14 del corrent aquesta Sucursal de la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis, ha obert 13 llibretes noves. ha rebut per impositcions 15685' pessetes i n'ha pagat 11436' per reíntegres d'estalvi.

Durant la vinenta setmana actuarà de Vocal de torn D. Francisco Vayreda i Carrera.

Skims Soms. *Indispensable para obtener blancura y desinfección en el lavado de la ropa, pisos y maderas, con rapidez y economía. Muestras gratis. Agentes exclusivos: Juan Cardelís e hijos, Farmacia y Droguería, Olot.*

■ El diumenge passat, uns quants amics del jove aficionat del «Ateneo Obrero» Joan Badia, que ha ingressat en les files de l'exèrcit, l'obsequiaren amb un sopar servit esplèndidament per la «Fonda de Europa», regnant la més franca cordialitat entre els molts concurrents a l'acte. Acabà la festa amb un lluit ball en el «Ateo Obrero».

■ Hem rebut una interessant fulla-balans titulada *Ora et Labora en 1915*, en la que's fa el resum de la labor realitzada durant dit any per les tres entitats que integren dita obra: de la *Secció* seminaristes; el *Centro de Accion Sacerdotal* i la *Asociacion de Cruzados de la Prensa*.

Aquesta ha duplicat el número dels seus membres, formant en ella numerosos periodistes i propagandistes catòlics, sacerdots i seglars. El *Centro de Accion Sacerdotal* organitza actualment una *Hemeroteca Católica* i la *Secció* de seminaristes prepara la celebració del *VIII Certamen Periodístic* en qual festa serà mantenidor l'eloqüent orador Ilm. Sr. D. Leopold Eijo Garay, Bisbe de Tuy.

Felicitem al *Centro Ora et Labora*.

■ La *Lectura Popular*, en el número 142, corresponent al dijous prop-passat, publica *Confiança en Deu*, de D. Gayetà Vidal i Valenciano.

■ Al veí poble dels Hostalets de Bas i en la casa coneguda per «Fluvià» propietat de la Sra. Masdexaxàs, va produir-se un incendi que arrasà una cabanya en la que hi havia bona quantitat de forratge amagatzemat.

A pesar del auxili prestat per tots els veïns, el foc no pogué ésser extingit.

Se creu que el fet va ésser casual a pesar de lo que el Jutjat instrueix diligències per a depurar responsabilitats, cas de existir-ne contra algú.

■ La policia ha detingut i posat a disposició del Jutjat, a una dòna de vida airada i a un subjecte que usant nom fals se feia passar per el marit, els quals havien llogat una casa en nostra ciutat per a dedicar se a la explotació clandestina d'un negoci immoral.

■ Han sigut terminades les operacions de talla i distribució a cossos dels joves soldats que han d'ingressar a files aquest any.

Amb motiu de la concentració dels reclutes a n'aquesta Zona, aquets dies s'han vist molt animats els carrers i passeigs de gent forastera. Dimars se tocaren sardanes a la plaça que foren molt concorregudes, les quals foren organitzades per els mateixos quintos.

DEFUNCIONS

■ Ahir a la matinada deixà d'existir en Bonaventura Torrentó, dueny del kiosc del Passeig de Blay.

■ També deixà d'existir el dimecres prop passat, D.^a Cándida Batlle Juvinià, esposa del carnicer D. Josep Pagés Fàbregas.

A llurs famílies els hi donem nostre més sentit pèssem.

Notes varies

Moviment de la població

Del dia 7 al 13 de Gener

Defuncions: Eugeni Figueras, 34 mesos, Paràlisi cardíaca; Trinitat Badosa, 29 anys, Tuberculosis pulmonar; Maria Coroninas, 70 anys, Bronco pneumonia gripal; Ignaci Terradellas, 66 anys, Reblandeciment cerebral; Josep Serra 10 mesos, Pulmonia gripal; Clara Pujol, 61 anys, infarts pulmonar; Francesc Puig, 22 mesos, Eclàmpsia.

Naixements: 2 nois i 3 noies.

Correus

Recollida de la correspondència a la Central: 11'15; 12'30; (peatons i interior) 17'10 (interior) i 21'45. Dels estanes a les 21.

Arribades: A la oficina: A les 12'15 12'30, (Sta. Pau) 17'15, 18'30 (Camprodón i 21

Certificats: } Dies de treball: De 9'30 a 11 y de 17'30 a 19
} Dies de festa: De 9'30 a 11

Telègrafs: (Valls-nous). De 7 a 21, tots els dies.

Telèfonos

Interurbà: (Carme, l. baixos) De 8 a 21.

Comarcal: (Hospici) Servei permanent.

Trens, automòvils i carruatjes:

Girona

Trens: Surten: 2'32 (1) 3'18 (2) 11'42 (3) 14'38 (4) i 17'39, (aquest solçament els diumenges dies festius que fa tot al recorregut i els dilluns que arriba fins a Amer.

» Arriven: 8'41; 12'08 (5) 18'27 (6) i 20'43, (7)

1 Enllaça amb l'express que arriba a Barcelona a les 7'53 i amb el lleuger que hi arriba a les 8'30

Enllaça amb el lleuger que arriba a Barcelona a les 14'40

3 » » el correu que arriba a Barcelona a les 19'05

4 » » el express que arriba a Barcelona a les 19'30 i amb el mixte que hi arriba a les 23'00

5 Enllaça amb el correu que surt de Barcelona a les 5'00

6 » » el lleuger que surt de Barcelona a les 7'22 i amb l'express que surt a les 9'58

7 Enllaça amb el correu que surt de Barcelona a les 14'23

S. Joan de les Abadesses

Surten: Automòvil, a les 4 i 15; Cotxes a les 1 i 9'30

Arriven » » » 13 i 22; » » » 13'30 i 22

Figueres

Surten: Automòvil, a les 6'30; Cotxes, a les 4; Tartana, a les 14

Arriven: » » » 4'30; » » » 19; » » » 11'30

Banyoles

Surten: Automòvil, a les 7, i 15; Tartana, a les 22'15

Arriven: » a » 14'45 i 21; » a » 17'30

RELACIÓ D'INGRESSOS I GASTOS "LA CARITAT"

MES DE OCTUBRE DE 1915

Ingressos

<i>Capítol 1er.</i>	Recaudacions en metàlic	2703'25 Ptes.
» 2ón.	» amb especies	32'00 »
	Total	2735'25 »

Gastos

<i>Capítol 1er.</i>	Queviures	1582'10 »
» 2ón.	Gastos Generals i d'Administració.	200'00 »
» 3er.	Auxilis variis	195'90 »
	TOTAL	1978'00 »

Auxilis prestats durant aquest mes

Apats donats en el menjador.	}	Homes.	1395
		Dones	2754
		Criatures	1606
		A domicili.	720
		TOTAL.	6475

Auxilis de pa a domicili. 295 kilos.

Detalls dels Auxilis variis.	}	Almoines variis	25'85 »
		Bonos generals	140'80 »
		» especials de llet	19'25 »
		Caixes de mort	00'00 »
		Didatges.	00' »
		Hostatjes a transeunts	5'00 »
		Auxili a parteres	5'00 »
		TOTAL.	195'90 »

Tots els comprovants estan a entera disposició de tota persona que tingui el gust d'examinarlos.

EL TRESORER-ADM'NISTRADOR

Joan Aumallé

JEREZ, COÑACS Y QUINADO

Del Marqués del Real Tesoro

GRAN VERMOUTH TORINO

De los Srs. Martini y Rossi

CERVEZA Viena, Pilsen, Estrella Roja y Dorada

De la Sociedad Anónima Daunn
Gran Licor Estomacal Bonet

Jarabes i Horchatas

Representante: Emilio Casals y Planas

Lo Positiu

GRAN ESTABLIMENT
DE SASTRERIA DE

JOAN BELLAPART

9, carrer de Sant Esteve 9

EXTENS ASSORTIT DE ROBES PERA
LA TEMPORADA

TRAJOS DES DE 20 PTES.

PER AMUNT

MODA PARISIEN

PERFECCIÓ ECONOMÍA

Novetats i teixits de tota mena
Roba blanca feta i en pressa

PIU ORRI Sant Esteve, 12
Olot

Camisería, Corbatería, Genres de punt
Camises a mida

Taller de construcción de ESTUFAS Y
HORNILLOS de todas clases, para quemar
serrín, carbón de piedra, madera y leña, de

JUAN DOMENECH

Callejón de San Antonio, 6. OLOT

Se reforman estufas «CHOBESQUIS» para
quemar serrín

Alimento reconstituyente
y poderoso.

Homotina Novellas

Necesario a los débiles y convalecientes.

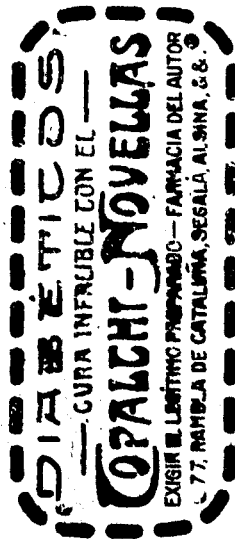
Curan la Tos por
crónica que sea.

Pastillas contra la TOS NOVELLAS

Exirpan callos y durezas
infaliblemente.

Callicida Novellas

Estos medicamentos se venden en la Farmacia Cardelús: Olot



LA CRISTALLERÍA ECONÓMICA

i amb més bones condicions
es la ROSAU Pl. Alfons XII
casa ROSAU OLOT

J. NICOLAU Y COMP. A
PINTORS DECORADORS

Encàrrecs a la gorristeria de Juana
Bertrán, Sant Esteve, 13. - OLOT

ENFERMOS

porque continuar sufriendo de **anemia, clorosis, linfatismo, escrofulismo, tuberculosis, neurastenia, debilidad general,** etc., etc., sabiendo que el más poderoso, el ideal de los *tónicos-reconstituyentes* es

FORTBIOL

El regenera y estimula la sangre; activa y nutre los músculos; excita y repara los nervios, y restituye y endurece los huesos

FOMENTA LA SALUD. AUMENTA LAS ENERGÍAS.
PROLONGA LA VIDA

FORTBIOL

lo recomiendan indistintamente todos los médicos y merece la confianza de todos los enfermos por sus maravillosos resultados en muchos enfermos desesperados que habían hecho uso de toda clase de reconstituyentes sin ningún efecto.

Fortbiol es preciso a los niños débiles, enfermizos, desarrollo tardío, predispuestos a resfriados y bronquitis

Fortbiol conviene a los adultos que han crecido rápidamente y se fatigan al menor esfuerzo.

Fortbiol es imprescindible a las niñas en la época de formación y para regularizar las funciones propias del sexo.

Fortbiol es necesario a las mujeres con trastornos menstruales; cuando va a ser madre, para asegurar el desarrollo del futuro hijo, y durante la lactancia para que la leche sea abundante y nutritiva.

Fortbiol es insustituible en todas las convalecencias difíciles, bronquitis, pulmonías, fiebre tifoidea, sarampión, gripe, etc.

Fortbiol es indispensable a los agotados por abusos sexuales, trabajos excesivos tanto morales como corporales, como igualmente en la vejez para conservar la actividad juvenil del organismo.

Venta a **3 ptas. botella**, en todas las farmacias droguerías y centros de específicos.

Buen gusto, bien tolerado y de efectos rápidos, constantes y duraderos.

Basta una botella de FORTBIOL para convencerse de sus admirables resultados.